

VII FORO PYMES ITALIA – AMERICA LATINA

BERGAMO, LOMBARDIA, ITALIA
2, 3, 4 OTTOBRE 2023

1 ottobre 2023

Arrivo dei delegati latinoamericani e sistemazione in Hotel

19:00 - 22:00

Riunione organizzativa e cena di benvenuto

VISITE DI CAMPO

2 ottobre 2023

09:00 - 18:00

1

GRUPPO1:SISTEMA TERRITORIALE PER L'ECONOMIA DELL ACONOSKENZA E LE PMI

PROGRAMMA

08:30 Partenza dall'Hotel

Visita a Kilometro Rosso Innovation District.

Polo scientifico-tecnologico privato, la cui missione principale è offrire servizi tecnologici alle aziende del territorio. Un distretto di eccellenza in Europa con 31 laboratori, 8 cluster tecnologici, 750 brevetti registrati, 49 progetti di R&S finanziati dalla Commissione Europea e una rete di centri di ricerca e sviluppo.

09:00 - 10:00 Presentazione Kilometro Rosso (Sala ARIA)

10:00 - 10:10 Q&A

10:10 - 10:30 Consorzio Intellimech (Sala ARIA)

10:35 - 10:55 Visita al Laboratorio LISA TECH (Additive Manufacturing)

10:55 - 11:10 Tour Campus

11:10 - 11:30 Vista ad Albini Next (Textiles)

11:35 - 12:00 Vista a TecnoBody (Medicale, Digital, AI)

12:10 - 12:55 Presentazione Confindustria Bergamo

13:00 - 14:00 Working lunch

2

14:30 - 16:00	Presentazione della Rete dei Centri di Formazione Professionale insieme per il territorio . Grazie alla collaborazione con la Provincia di Bergamo, i delegati latinoamericani del Gruppo 1 potranno conoscere il sistema bergamasco di formazione/istruzione al servizio delle imprese e del territorio. L'incontro si svolgerà nell'auditorium dell'Azienda Bergamasca Formazione (ABF).
16:30 - 18:00	Visita a Bergamo Sviluppo , struttura pubblica della Camera di Commercio di Bergamo che offre servizi di formazione continua, orientamento al lavoro e alle professioni, creazione di impresa, sviluppo aziendale, innovazione e trasferimento tecnologico, internazionalizzazione. Bergamo Sviluppo è partner di INNOVUP , l'associazione che rappresenta l'ecosistema italiano dell'innovazione e che riunisce startup, incubatori, acceleratori, centri di eccellenza e parchi scientifici e tecnologici. I delegati saranno accolti dal Presidente di Bergamo Sviluppo e di Confartigianato Bergamo, Giacinto Giambellini.
18.00	Ritorno in Hotel

PROGRAMMA (Visita organizzata grazie alla collaborazione della Associazione Forme)

07:45 Partenza dall'Hotel

09:00 **Visita alla Latteria Sociale di Branzi**

La Latteria Sociale Branzi raccoglie e trasforma il latte di 70 piccole aziende agricole di montagna, producendo formaggi di alta qualità secondo la tradizione bergamasca. Il caseificio produce anche formaggi stagionati e seleziona il meglio della produzione delle Orobie.

Il Branzi è uno dei formaggi più antichi e tipici delle Orobie. Prende il nome dal paese in cui è nato, situato in Valle Brembana. Da oltre 50 anni il latte dei caseifici locali, con le sue caratteristiche tipiche dovute alla qualità dei foraggi e dei pascoli, viene raccolto quotidianamente per essere lavorato dopo meticolosi controlli.

La Latteria Branzi utilizza ancora i metodi di lavorazione tradizionali, ma con attrezzature moderne, adeguate alla quantità di latte lavorata quotidianamente e alle attuali norme igieniche. Grandi vasche d'acciaio hanno sostituito le tradizionali caldaie a campana rovesciata. La cagliata non viene più rotta con spada e spina, ma con grandi attrezzature rotanti. Le temperature di riscaldamento e di cottura sono controllate con termostato. Ad ogni modo, viene mantenuta l'arte dei mastri casari, gli unici in grado di decidere quando il coagulo provocato dal caglio ha la giusta omogeneità e consistenza per la rottura e quando il latte cagliato è cotto al punto giusto per essere liberato dal siero.

Visita alla Cooperativa Valtaleggio

Questo piccolo caseificio è stato fondato negli anni '80 grazie all'unione di alcuni allevatori e di un casaro che, con il sostegno delle autorità locali, hanno dato vita a questa realtà. Oggi raccoglie il latte di 8 aziende delle valli della zona. Qualche anno fa ha inoltre ottenuto la certificazione DOP (Denominazione di Origine Protetta) per il suo formaggio più prestigioso: lo *Strachitunt*.

Visita all' Azienda Stagionatore CasArrigoni

"Con la stagionatura dei formaggi lasciamo il nostro segno, la nostra identità", così si presenta questa piccola azienda. In effetti, la stagionatura dei formaggi è un processo lungo e personalizzato che caratterizza il prodotto: lo trasforma, facendogli acquisire colori, aromi e forme proprie.

CasArrigoni è un'azienda familiare che produce formaggi stagionati in modo tradizionale, rispettando le conoscenze maturate nel tempo, perché "siamo consapevoli che il valore dell'eredità ricevuta offre un metodo che funziona e che non ha ancora trovato il suo pari con la tecnologia e la modernità".

13:00

Latteria Sociale di Branzi

Degustazione di Formaggi e prodotti del territorio

Presentazione di progetti promozionali

15:30

Ritorno in Hotel

GRUPPO 3: L'ECOSISTEMA DELLA BICICLETTA E LE PME DI MECCANICA STRUMENTALE

PROGRAMMA

09:15 Partenza dall'Hotel

10.00 **Visita all'azienda di biciclette 3T Bike (Presezzo)**

Dal 1961 si dedica al mondo del ciclismo realizzando prodotti leggeri e resistenti. Nel 1975, grazie alla sperimentazione di materiali aerospaziali come la lega Ergal 7075, ha lanciato il manubrio per bicicletta più leggero al mondo, che ha portato a numerose vittorie in gare ciclistiche internazionali. Spinta dall'innovazione, l'azienda è riuscita a coniare una nuova interpretazione della bicicletta da strada, combinando un'aerodinamica ottimizzata con pneumatici larghi, una trasmissione 1x e freni a disco. Anche l'assemblaggio viene effettuato in Italia, a garanzia di qualità e possibilità di personalizzazione.

12.30 Light lunch offerto dalla 3T Bike

14.00 **Visita all'azienda TVM-TECH (Mapello)**

VM-TECH è il risultato di diverse collaborazioni e fusioni con altre aziende. È stata fondata nel 1990, grazie all'iniziativa di Alessandro Mazzola. TBM TECH è un'azienda specializzata nella tornitura. Offre assistenza tecnica, riparazioni, revisioni elettriche e meccaniche di torni e produce diverse applicazioni per il settore della tornitura.

16.30

Visita all' azienda Verdelli (Ranica)

Verdelli è un partner tecnico qualificato, in grado di assistere il cliente fin dalla fase iniziale di progettazione. L'azienda è esperta nell'esecuzione di qualsiasi lavorazione e nella produzione di pezzi con geometrie complesse. Nel tempo, l'azienda ha acquisito esperienza anche nella produzione meccanica, utilizzando diversi tipi di metallo. Inoltre, l'azienda produce meccanica complementare, dai trattamenti galvanici e termici alla rettifica. Di particolare interesse è la produzione di valvole sottomarine per l'industria petrolifera.

18.00

Ritorno in Hotel

6

GRUPPO 4: ACCESSORI DELLA MODA

Bergamo è importante nella produzione di accessori della moda. Per molti anni è stata leader mondiale nella fabbricazione di bottoni, con una produzione di 7 miliardi di pezzi all'anno! La pandemia del Covid-19 e la concorrenza asiatica hanno colpito particolarmente queste piccole aziende. Oggi si osserva però un'importante ripresa con l'introduzione di nuove tecnologie e la diversificazione con produzioni affini. Con l'aiuto di Confartigianato Imprese Bergamo, i delegati del Gruppo 4 potranno conoscere da vicino alcune interessanti esperienze di queste realtà che sono riuscite a posizionarsi nei mercati di fascia alta, sia producendo per le grandi imprese, sia attraverso la vendita diretta al consumatore finale.

PROGRAMMA

09:00 **Partenza dall'Hotel**

09:30 **Visita Creazioni Beppe e Sandra**

Dal 1976, Creazioni Beppe & Sandra Srl produce gioielli e accessori in resina, finemente lavorati e 100% made in Italy. L'azienda è esperta nella personalizzazione di qualsiasi tipo di accessorio e gioiello per ogni esigenza. Realizza collane, bracciali, anelli e orecchini secondo i desideri del cliente. Utilizza barre e lastre di diversi tipi di resina, come l'acetato di cellulosa, le resine di poliestere, l'acrilico e molti altri tipi di resina.

10:30 **Visita Emplast s.r.l.**

Secondo la visione di Emplast, i bottoni sono uno dei dettagli più importanti di un capo Made in Italy e delle migliori case di abbigliamento del mondo. Fin dalle sue origini, l'azienda produce modelli moderni e classici di bottoni e accessori, ricchi di colore e fascino, che contribuiscono all'eleganza, al gusto e alla qualità della moda.

11:30	Visita a <u>Pinetti</u>
	L'azienda è nata grazie alla passione per l'arte e il design dell'architetto Alberto Pinetti, che dal 1970 è impegnato in una costante ricerca dell'eccellenza e della cura dei dettagli. L'azienda vanta una lunga esperienza nel campo del design di arredamento, delle catene alberghiere e dei marchi di moda più importanti e prestigiosi del mondo.
13:00	Light Lunch
15:00	Vista al <u>Cinturificio Parisi</u>
	Marco Parisi ha avviato la sua azienda quando aveva quindici anni e lavorare alla creazione di una cintura era un gesto artigianale: il risultato era sempre un prodotto unico, diverso dagli altri che gli somigliavano. Oggi, anche in un mercato globale e in relazione a grandi marchi che "standardizzano" i canoni della moda, le cinture che escono dai suoi laboratori portano ancora il timbro dell'unicità. Per le sue cinture utilizza solo pelle conciata con prodotti naturali, frutto di un processo realizzato da conciatori che dosano miscele di tannini naturali estratti dalle piante e dall'acqua della terra.
16:30	Visita al <u>Maglificio Santini</u>
	Dal 1965, l'azienda è specializzata in abbigliamento tecnico per il ciclismo, che l'ha resa uno dei principali fornitori di squadre e campioni delle competizioni più prestigiose del mondo, come: Tour de France, Paris-Roubaix, Tour de Suisse, Deutschland Tour e molte altre. L'azienda è caratterizzata da una costante ricerca di materiali innovativi e nuovi metodi di produzione.
17:30	Ritorno in Hotel

GRUPPO 5: IMPRESE DEL SETTORE FORESTALE E DEL LEGNO

I piccoli artigiani bergamaschi sono un elemento essenziale del settore del legno della regione. Il loro contributo è fondamentale per l'economia del territorio e per la conservazione della cultura locale e dei processi produttivi tradizionali. Oltre all'importanza economica e culturale, i piccoli artigiani bergamaschi sono un esempio di come sia possibile combinare con successo sostenibilità ambientale e produzione di alta qualità: utilizzando legno proveniente da foreste gestite in modo sostenibile, applicando tecniche di produzione che riducono al minimo l'impatto ambientale e incoraggiando il riciclo dei rifiuti.

PROGRAMMA

08:30 Partenza dall'Hotel

09:30 **Visita all' azienda Tino Sana**

L'impresa Tino Sana si caratterizza per l'alta qualità e per le pratiche ambientali sostenibili, come il riciclo di tutti i rifiuti generati nelle sue strutture (principalmente legno) e l'uso di pannelli solari per fornire energia alle sue strutture. L'azienda è strutturata su tre pilastri: la parte aziendale, fondata nel 1972, che utilizza tecniche tradizionali e moderne per creare mobili e prodotti unici e di alta qualità impiegando diversi materiali come il legno, il vetro, il metallo e la ceramica; il Museo del Falegname che ospita una collezione di oltre 2000 oggetti che raccontano la storia della falegnameria e dell'artigianato; una scuola che propone corsi di formazione riconosciuti da esperti del settore rivolti a falegnami, artigiani e lavoratori del legno.

12:30 Pranzo presso il ristorante LIMBO situato a Brembate Sopra



Financiado por
la Unión Europea



14:30

Visita all'azienda LegnStyle

LegnoStyle è un'azienda artigiana fondata nel 1986 da Stefano e Nicola Mazzoleni che produce articoli in legno, utilizzando tecniche tradizionali e moderne. Il legno viene lavorato manualmente, utilizzando tecniche artigianali come il tornio a pedale, il tornio meccanico e il tornio a controllo numerico. L'azienda utilizza legno proveniente da foreste certificate e sostenibili e, per migliorare i propri standard ambientali, ha anche implementato un sistema di gestione dei rifiuti per ridurre al minimo la quantità di scarti prodotti.

16:00

Visita all'azienda Todeschini Corrado

Torneria Legno Todeschini è un'azienda artigianale fondata nel 1930, che si dedica alla produzione di piccoli pezzi in legno, utilizzando tecniche tradizionali. L'azienda ha implementato un sistema di gestione forestale sostenibile (FSC) per garantire che il legno utilizzato provenga da foreste gestite in modo responsabile e la gamma dei suoi prodotti comprende, tra l'altro, un'ampia varietà di piccole parti in legno, come tappi per cosmetici, chiusure per bottiglie, bottiglie e vasetti, contenitori per creme cosmetiche e contenitori con contagocce.

18:00

Ritorno in Hotel



SESSIONE DI APERTURA

3 ottobre 2023

08:45 - 13:00

11

3 ottobre 2023

08:45 - 13:00 SEDE: **UNIVERSITÀ DI BERGAMO** (AULA MAGNA)

SESSIONE DI APERTURA

08:45 - 10:15 **SALUTI ISTITUZIONALI**

Sergio Cavalieri, Rettore, Università di Bergamo

Giorgio Gori, Sindaco di Bergamo

Pasquale Gandolfi, Presidente della Provincia di Bergamo

Guido Guidesi, Assessore allo Sviluppo Economico, Regione Lombardia

Antonella Cavallari, Secretario General, IILA - Organización Internacional Italo-Latinoamericana

Fredis Cerrato, Ministro, Secretaría de Desarrollo Económico, Honduras

Ignacio Corlazzoli, Gerente en Europa, Asia y Medio Oriente, CAF – Banco de Desarrollo de América Latina y el Caribe

Andrés Allamand, Secretario General, SEGIB - Secretaría General Iberoamericana, España

Paolo Neves, Presidente, IPDAL - Instituto para a Promoção da América Latina e Caraíbas, Portugal

Carlo Mazzoleni, Presidente, Camera di Commercio di Bergamo

CONTENUTI DEL VII FORO PYMES

10:15 - 10:45

INTRODUZIONE

Alberto Brugnoli, Professore Ordinario e Chair della Cattedra UNESCO, Università di Bergamo

José Luis Rhi-Sausi, Coordinador del Foro Pymes, IILA

10:45 - 11:15

INNOVAZIONE E SOSTENIBILITÀ DELLE PMI

Mauro Battocchi, Direttore Centrale per l'Internazionalizzazione delle Imprese, DGSP, Ministero degli Affari esteri e della Cooperazione internazionale

Mario Pozza, Presidente Assocamerestero

11:15 - 12:15

FINANZA VERDE E ECOSISTEMI TERRITORIALI

Juan Carlos Elorza, Director de Análisis Técnico y Sectorial, Vicepresidencia de Sector Privado , CAF – Banco de Desarrollo de América Latina y el Caribe

Giorgio Massotti, Responsabile Business Partnerships – CDP Cooperazione Internazionale e Finanza per lo Sviluppo, Cassa Depositi e Prestiti, Italia

Edgardo Álvarez, Presidente, ALIDE - Asociación Latinoamericana de Instituciones Financieras para el Desarrollo

Andrea Bianchi, Direttore Generale, Confidi Systema!, Italia

13

12:15 - 12:45

CAPITALE UMANO DELLE PMI PER LA COMPETITIVITÀ GLOBALE

María Isabel Sierra, Directora Operativa, Ruta N, Colombia

Marco Granelli, Presidente Nazionale Confartigianato Imprese

12:45 – 13:00

SALUTI CONCLUSIVI

Giorgio Silli, Sottosegretario di Stato, Ministero degli Affari Esteri e della Cooperazione Internazionale

FIRMA DELL'ACCORDO IILA - SEGIB

Moderatori:

Laura Viganò, Professore Ordinario e Direttore del Centro sulle Dinamiche Economiche, Sociali e della Cooperazione, Università di Bergamo

José Luis Rhi-Sausi, Coordinador del Foro Pymes, IILA

13:10 - 14:30

Light lunch

WORKSHOP

3 ottobre 2023

15:00 – 18:00

15

WORKSHOP 1: PMI NELL'INDUSTRIA LATTIERO-CASEARIA. SCAMBIO DI ESPERIENZE TERRITORIALI

Considerando la presenza significativa di imprenditori e cooperative dei territori lattiero-caseari dell'America Latina in questo cluster tematico, il Workshop 1 intende stimolare una riflessione sugli aspetti tecnici della filiera produttiva. A tal fine, il dibattito del workshop sarà suddiviso in due parti di uno stesso processo. Da un lato, le questioni relative alla produzione di latte (la stalla), dall'altro, il processo di trasformazione per la produzione del formaggio (il caseificio). Per consentire la partecipazione di tutti i delegati iscritti al Workshop 1, si propone di iniziare con una presentazione tecnica di ciascun argomento per inquadrare la riflessione e brevi interventi (5 minuti) aperti a tutti i partecipanti.

PROGRAMMA:

15:00 - 15:30	La produzione del latte
	Introduce:
	<i>Giacomo Carrara, Esperto Zootecnico, APA</i>
15:30 - 16:15	<i>Dibattito. Interventi dei partecipanti nel workshop</i>
16:15 – 16:30	<i>La tutela della salute</i>
	<i>Antonio Sorice, Dipartimento Veterinario, Agenzia di Tutela della Salute, Bergamo</i>
16:30 - 17:00	<i>La produzione di Formaggio</i>
	Introduce:
	<i>Alain Zanchi Esperto en transformación, APA</i>
17:00 – 17:45	<i>Dibattito. Interventi dei partecipanti nel workshop</i>
	<i>Conclusioni</i>
17:45 – 18:00	<i>Coordinano il workshop</i>
	<i>Mauro Camicia e Gabriele Durastanti, IILA</i>

Delegati latinoamericani iscritti al workshop:

Emanuel Fellay, Socio Gerente, Entrenuts, Argentina

Facundo Cabral, Gerente, Cooperativa de Tamberos “Colonia Palacios”, Argentina

Joaquin Colella, Socio Gerente, Entrenuts, Argentina

Mariano Viroglio, Gerente, Asociación de Pequeñas y Medianas Industrias Lácteas de Santa Fe, Argentina

Fabricio Edgardo Medina, Secretario de Desarrollo Territorial y Arraigo, Provincia de Santa Fe, Argentina

Gabriel Aguilar, Socio Gerente, Entrenuts, Argentina

Florencia Moreira Gonçalves, Coordenação da comercialização dos produtos da reforma agrária no Ceará e Elaboração de projetos de Agroindústria, "Laticínio Terra Conquistada, Cooperativa Regional", Brasil

Lucimerio Araujo, Socio, "Laticínio Terra Conquistada, Cooperativa Regional", Brasil

Leidy Mariana Varela, Jefe de Calidad e Innovación, ALIMENTOS VARDALI, Colombia

Miguel Alberto Valverde, Gerente, COA - Consultores & Operadores Agroindustriales - Valle Verde, Colombia

Pedro Antonio Valderrama, Asesor, Fundación Propaís, Colombia

Pilar Bermúdez, Gerente, Gelatortas, Colombia

Carla Yojana Portillo, Gerente de Operaciones, Inversiones Agropecuarias Las Margaritas, Colombia

Sonia Camelo, Secretaria General, Fundación Propaís, Colombia

Fanny Alturo, Gerente de producción, Gourmet Food Manizales (MagiaLac), Colombia

Javier Guevara, Director, San Martín Lácteos, Colombia

Benito Jaramillo, Presidente, Select Ecuador

Mauro Camicia, Responsable IILA -Cooperazione Italiana, IILA

Gabriele Durastanti, Experto Senior, IILA

Eliás Vera, Subsecretario de Turismo, Estado de Tabasco, México

Damián Joel Giménez, Gestor de Innovación de Empresa, Granja San Isidro, Paraguay

Lourdes Yeimi Carrasco, Gerente, LC CHEESE KALAS, Perú

Omar Pedro Ampuero, Jefe de Producción, Agroindustrias El MAJEÑITO, Perú

Juan Haller, Secretario, Asociación Uruguaya de Pymes Lácteas (AUPYL), Uruguay

Martín Pippo Bentancor, Presidente, Asociación Uruguaya de Pymes Lácteas (AUPYL), Uruguay

WORKSHOP 2: LA SOSTENIBILITÀ DELLA FILIERA DEL LEGNO IN AMERICA LATINA: OPPORTUNITÀ E SFIDE DEL REGOLAMENTO COMMERCIALE DELL'UNIONE EUROPEA. IL PROGRAMMA EUROPEO AL INVEST VERDE

La crescita del settore forestale nella regione latinoamericana è stata relativamente significativa negli ultimi anni. Secondo i dati della FAO, la più alta percentuale di foreste di piantagione al mondo si trova in Sud America, dove questa tipologia di foresta rappresenta il 99% dell'area forestale totale piantata e il 2% dell'area forestale totale. Oltre alla produzione di legname, si è sviluppata anche un'industria forestale economicamente rilevante, che comprende la produzione, la lavorazione e la commercializzazione di prodotti come carta, cellulosa e resine, tra gli altri. In prospettiva, le previsioni della FAO per i prodotti del legno fino al 2050 indicano un aumento della produzione mondiale.

In questo contesto, l'America Latina avrà l'opportunità di rimanere tra i principali esportatori mondiali. Tuttavia, è necessario promuovere lo sviluppo sostenibile del settore forestale nella regione, combinando la conservazione delle foreste con il rafforzamento delle catene di valore associate. Ciò tiene conto anche dei nuovi regolamenti sulla sostenibilità delle esportazioni dall'Unione Europea (UE), che stabiliscono nuovi requisiti per i flussi commerciali. Dall'adozione della strategia di crescita Green Deal nel 2020, l'UE si è mossa verso diverse proposte di politiche e quadri normativi per limitare le esternalità ambientali negative generate dalla domanda di materie prime. Tra queste, il regolamento recentemente adottato sulle catene del valore esenti da deforestazione. Anche altri consumatori globali di materie prime, come gli Stati Uniti e il Regno Unito, si stanno muovendo verso normative simili.

Sulla base di queste premesse, il Programma AL INVEST Verde dell'Unione Europea ha stabilito una collaborazione strategica con il Foro Pymes. In questo VII Foro 2023 saranno discussi con i rappresentanti del settore pubblico e privato dell'America Latina, in particolare dei Paesi del Mercosur, le opportunità e le sfide per lo sviluppo di una catena forestale sostenibile. Al Foro parteciperanno anche operatori del settore e piccoli e medi imprenditori.



Financiado por
la Unión Europea

19



PROGRAMMA:

15:00 - 15:30

Introduzione:

José Luis Rhi-Sausi, Coordinador. del Foro Pymes, IILA

Gustavo Giménez, Viceministro, Ministerio de Industria y comercio (MIC) de Paraguay

Walter Verri, Subsecretario de Industria, Energía y Minería de Uruguay

Ingrid Jenezova, Administradora principal y Programme manager de AL-INVEST Verde, DG INTPA, Comisión Europea

15:30 - 16:15

Scenario: il settore forestale e la nuova normativa europea

Progressi e sfide delle politiche attuate nei Paesi del Mercosur per lo sviluppo sostenibile dell'industria forestale, in linea con i requisiti delle normative europee - presentazione dei primi risultati di uno studio sul tema.

Lorenzo Nalin, Programme Manager AL INVEST Verde con *Eva Yamila da Silva*, *Josefina Paz* y *Micaela Camacho*, consultoras AL INVEST, autoras del estudio

Mauro Masiero, ETIFOR - Dall'la Timber Regulation al Regolamento delle filiere libere di deforestazione

Moderà:

Andrea Monaco, Senior Programme Manager, AL INVEST Verde

16:15 - 17:30

Tavola rotonda: politiche per lo sviluppo del settore forestale nei Paesi del Cono Sud

L'obiettivo della tavola rotonda è quello di promuovere il dialogo e la riflessione da diverse prospettive sulle politiche pubbliche e sulle buone pratiche per lo sviluppo del settore forestale, con particolare attenzione alla sostenibilità. La tavola rotonda sottolineerà l'importanza dell'inclusione delle PMI per la crescita e lo sviluppo sostenibile del settore.



Financiato por
la Unión Europea



20

José Ayala, Especialista de la Plataforma Forestal, REDIEX, Ministerio Industria y Comercio (MIC) de Paraguay

Walter Verri, Subsecretario de Industria, Energía y Minería de Uruguay

Joaquín Garrido, Encargado División Gestión de Bosques, Dirección General Forestal, Ministerio de Ganadería, Agricultura y Pesca (MGAP) de Uruguay

Sabina Vetter, Directora Nacional de Desarrollo Foresto Industrial, Secretaria de Agricultura, Ministerio de Economía de Argentina

Fernando Castanheira Neto, Coordinador General de Desarrollo Forestal, Servicio Forestal Brasileño, Ministerio de Medio Ambiente y Cambio Climático de Brasil

Alessio Gnaccarini, Director, COSMOB, Italia

Moderador:

Lorenzo Nalin, Programme Manager, AL INVEST Verde

Dibattito Generale

17:50 - 18:00

Conclusioni

Emilio Calvo, Director, AL INVEST Verde

Altri partecipanti latinoamericani nel workshop:

Florencia Reca, Secretaria de Agricultura de Argentina , Ministerio de Agricultura, Ganadería y Pesca, Equipo Desarrollo Foresto Industrial

Carmen Roseli Caldas Menezes, Analista Coordenação Geral de Cooperação Técnica Multilateral (CGCM), ABC - Agência Brasileira de Cooperação

Leonardo Boragno, Asesor de Dirección General Forestal, Ministerio de Ganadería, Agricultura y Pesca

Elena Massarenti, ETIFOR, Italia



Finanziato por
la Unión Europea

21



WORKSHOP 3: SISTEMA MODA. IL PROGETTO DELL'ACCADEMIA DELLA MODA SOSTENIBILE ITALO-LATINOAMERICANA - AILAM_HUB

Il Workshop, organizzato dal progetto IILA "Accademia della moda italo-latinoamericana", riunirà un gruppo qualificato di esperti, imprenditori, dirigenti di associazioni di categoria e rappresentanti istituzionali per discutere di innovazione e sostenibilità delle PMI della moda nelle catene globali del valore. Il duplice obiettivo del workshop è, da un lato, esaminare quali modelli produttivi sono necessari per creare innovazione e trasmettere conoscenza alle PMI della moda e come implementare strategie commerciali di successo di fronte al nuovo consumatore di moda nella globalizzazione.

Il workshop adotterà il format del talk show per stimolare il dibattito e consentire la partecipazione di tutti i delegati. A tal fine, il workshop sarà composto da due momenti di riflessione: il primo porrà l'accento sui nuovi paradigmi del prodotto moda (sostenibilità e innovazione tecnologica), con particolare attenzione al tema del design. La seconda riflessione si concentrerà sulle strategie commerciali e di prodotto per affrontare, attraverso la lente della moda, la continua evoluzione dei nuovi materiali e delle nuove tecnologie.

I due spazi di discussione saranno coordinati da esperti internazionali, che apriranno la discussione con una serie di brevi domande e risposte ai delegati invitati. La discussione sarà poi aperta a tutti i partecipanti al workshop.

PROGRAMMA

15:00 - 15:30

Introduzione al workshop Parlare di imprenditorialità con il talento

Esperanza Anzola, Coordinadora del Proyecto IILA "AILAM_Hub"

Fabio Pietrella, Parlamentare, già Presidente di Confartigianato Moda e di Confexport, Italia

Nicola Guerini, Direttore Esecutivo, Milano Fashion Institute (MFI), Italia

15:30 - 16:45

La sostenibilità sta cambiando l'industria della moda e il pubblico dei distributori

Coordinatori:

Giovanni Conti, Professore Associato e Coordinatore del Laboratorio di Desing, Politecnico di Milano

Invitati al Talk Show:

Lorenzo Velásquez, Director de la transformación y del conocimiento de Inexmoda, Colombia

Melissa de Teffé, Directora de Desarrollo de Negocios Internacionales NAZERA, Italia

Iván Ornelas, Director de Alianzas Estratégicas para México/LATAM de "JUST", México

Mauro Ferrarese, Professore Associato, Direttore del Master in Management del Made in Italy, Università IULM, Italia

Dalila Rosario Gamarra, Sociedad Nacional de Industrias (SNI), Perú

Dibattito Generale

16:45 - 18:00

La moda come vettore di innovazione

Coordinatore:

Cesar Arroyo, Designer Project Manager e Coordinatore didattico, SID -Galileo Visionary District, Italia

Invitati al Talk Show:

Alejandra Gutiérrez, Servicio Nacional de Aprendizaje (SENA), Colombia

23

Mariela Dauber, Presidente de la Cámara de Diseño de Uruguay (CDU), Uruguay

Aurora Esquivel, Directora de Fomento a la Mujer del Estado de Nuevo León, México

Milagritos Condori, Directora de la Confederación Nacional de Comerciantes – CONACO, Perú

Dibattito Generale

Altri partecipanti latinoamericani al workshop:

Anahí Vanina Báez, Empresa Consciente Colectivo, Argentina

Maribel Huayta Pari, Empresa Ma Warmi, Bolivia

Fabiana Volpini, Empresa Fabi Marchiori, Brasil

Andrea Londoño, Empresa ALO&PARTNERS, Colombia

Rodrigo Alonso Reyes, Empresa ERRETRES, Colombia

Valentina Suárez, Fundación entre Soles y Lunas, Colombia

Dora María Peñaloza, IILA

Jorge Alberto Carrillo, Grupo Creativo Mossart, México

Quetzalcóatl Ramos, Empresa Madxican Studio, México

Aída Patricia Mayorga, Empresa Nicabera, Nicaragua

Marcela Abriola, Fundación Princesa Diana, Paraguay

Nancy Antonia Riveros, Universidad Americana de Paraguay

Cinthya Nicolle Díaz, Empresa Daydreamer, Perú

Emy Alejandra Polanco, Empresa Jenny Polanco, República Dominicana

WORKSHOP 4: LE PMI NEL SISTEMA TERRITORIALE DI FORNITURA DELL'INDUSTRIA MECCANICA

L'industria meccanica è uno dei settori produttivi più importanti dell'America Latina. Il suo contributo in termini di valore e di personale occupato sono gli indicatori più evidenti. Si tratta di un processo indotto principalmente dagli investimenti esteri delle multinazionali, in particolare legati all'industria automobilistica. Allo stesso tempo, il settore dell'industria meccanica offre ampio margine per lo sviluppo di catene produttive che includono le PMI. In generale, in America Latina questo processo di partecipazione delle PMI alle filiere dell'industria meccanica rimane particolarmente debole. Il Workshop 4 si propone di riflettere su come migliorare la partecipazione delle PMI nelle filiere del settore. L'esperienza di Bergamo può essere particolarmente stimolante in questa discussione. A tal fine, al VII Foro Pymes sono stati invitati i rappresentanti di alcuni "territori metalmeccanici" dell'America Latina.

PROGRAMMA

15:00 - 16:30 **L'industria metalmeccanica. Opportunità per le PMI**

15:00 – 15:15 Introduce:
Stefano Maroni, Director, Confartigianato Bérghamo

15:15- 15:45 Discussants:
Guillermo Freund, Presidente, Centro Tecnológico Metalúrgico, ADIMRA, Argentina
Héctor Ramiro Garzón, Gerente General, Novacero, Ecuador

15:45- 16:30 **Dibattito Generale**

16:30 - 18: 00 **L'ecosistema della bicicletta. Quali forme di collaborazione?**

16:30 - 16: 45 Introduce:
Paolo Manfredi (on line)

16:45- 17:15 Discussants:
John Edison Ceballos, Gerente, Mecanicad, Colombia
Juan Eduardo Centeno, Re-Cicla, Ecuador

17:15- 18.00 **Dibattito Generale**
Moderatori: Claudio Alessandrello, Emoby, Italia e *Dora María Peñaloza*, IILA

25

Partecipanti latinoamericani nel dibattito generale:

Guillermo Merediz, Subsecretario de Promoción del Comercio e Inversiones, Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto, Argentina

Guillermo Freund, Presidente Centro Tecnológico Metalúrgico, ADIMRA, Argentina

Juan Fernando Torresi, Consejero directivo, ADIMRA, Argentina

Felipe Repetto, Director Comercial, ProChile, Italia

Leonardo Robledo, Gerente, 3i maker, Colombia

Daniel Ricardo Echeverri, Representante legal, BINCI, Colombia

Paola Fernanda Muriel, Directora Comercial, BINCI, Colombia

Mónica Romero, Asesor, "EuropaITM - ItalianColombia", Colombia

Germán Figueroa Espitia, Gerente, FYMAQ SAS – BIC, Colombia

Julián Andrés Burgos, Gerente, INSOMAQ, Colombia

John Edison Ceballos, Gerente, Mecanicad, Colombia

Hector Ramiro Garzón, Gerente General, NOVACERO, Ecuador

Rafael Guillermo Miño, Gerente Técnico, NOVACERO, Ecuador

Roberto Alfonso Mendizabal, Gerente General, PROCESADORA VYM, Ecuador

Juan Eduardo Centeno, Director General, RE-CICLAS ECUADOR, Ecuador

Valeria Rodriguez, Directora De Promoción Comercial, CORPEI, Ecuador

Marcela Cabral, Gerente, Cabral de Saltillo, México

Yasser Salum, Ingeniero Naval, Líneas Panchita G de Navegación, Paraguay

Claudio Alessandrello, Business Development Manager, EMOBY, Italia

Alberto Costa, Presidente, Logiss – Ecospazio, Italia

Marco Pietrini, Sales Manager, Logiss – Ecospazio, Italia

Cynthia Arrazola, Directora, CANACINTRA Delegación Coahuila Sureste, México

Leonardo García, Presidente de Mipymes, Cámara de Industrias, Uruguay

WORKSHOP 5: ECONOMIA DELLA CONOSCENZA E PMI

Il Workshop si propone di affrontare l'interazione tra processi di produzione di conoscenza e pratiche di innovazione negli ecosistemi cognitivi e produttivi territoriali. L'obiettivo è ridurre la distanza tra i centri di formazione e ricerca e le imprese, i governi e le comunità locali, al fine di generare opportunità concrete per lo sviluppo sostenibile dei territori.

Con il processo di transizione ecologica si interviene non solo sul piano dell'innovazione tecnologica e della digitalizzazione, ma anche negli ambiti multidimensionali dell'innovazione strategica. In sintesi, è necessario adottare un nuovo paradigma collaborativo tra i diversi attori del territorio.

Le aree di intervento necessarie per gestire la transizione ecologica comportano sfide importanti che possono essere riassunte attraverso le seguenti domande:

Come ampliare e diffondere l'innovazione? In particolare, come sostenere le PMI ad aumentare la loro capacità innovativa?

Come promuovere l'accesso al credito e fornire alle PMI maggiori risorse e opportunità di sviluppo?

Come favorire la transizione verso un'economia responsabile nell'uso delle risorse naturali?

Come costruire il capitale umano del futuro?

Come promuovere lo sviluppo inclusivo?

PROGRAMMA

15:00 - 15:15

Intervento introduttivo

Fabrizio Dughiero, Professore Ordinario e Prorettore all'innovazione e ai Rapporti con le imprese, Università di Padova

15:15 - 15:45

Prima ronda di dibattito

15:45 – 16:45

Alcune esperienze

Alfredo Sguglio, Smart City Instruments, Università della Calabria

Neyla Baena, Vicepresidente, Asociación de Empresarios de la Micro y Pequeña Empresa, Colombia

27

	<i>Nicolás Remedi</i> , Docente e investigador, Universidad Católica del Uruguay
	<i>Rubén Leonardo de la Torre</i> , Director de Innovación, Secretaría de Economía, Estado de Nuevo León, México
16:45- 17.00	Come sostenere le PMI per aumentare la loro capacità innovativa? <i>Elena Cefis</i> , Professore ordinario de Politica Economica, Università di Bergamo
17:00 – 17:30	Seconda ronda di dibattito
17:30 – 18:00	Proposte per la costruzione di una rete italo-latinoamericana sull'economia della conoscenza e le PMI
	Partecipanti latinoamericani al dibattito generale: Alejandro Bento, Secretario de Relaciones Territoriales, Provincia de Santa Fe, Argentina Liuber del Carmen Bravo, Miembro de la Junta Directiva, Confederación Nacional de Empresarios de la Microempresa (CONAMIC), Colombia María Isabel Sierra, Directora de Operaciones, Corporación Ruta N, Colombia Oscar Eduardo Suárez, Dirección, Universidad Nacional de Colombia, sede Orinoquia, Colombia Laura Mora, CEO, Perfecto Caribe, México Giovanni Ginatta, Director Ejecutivo, Federación Interamericana Empresarial (FIE)/ FONDAGUA, Ecuador Angelo Macilletti , Relazioni istituzionali Smart City Instruments, Università della Calabria Ana Cecilia Mata, Sub Directora de Fomento Económico, Municipio de Saltillo, Coahuila, México Moderador: <i>Giulio Mattiazzi</i> , Presidente, Sherpa, Italia

Eduardo Gerardo Pérez, Coordinador de innovación Científica y Vinculación de la Ciencia , Universidad Autónoma de Nuevo León (UANL), México

Leticia Téllez, Director General, Agencia de Desarrollo Territorial enfoque a las Pymes, México

María José Espínola, Vicepresidente gremial, Unión Industrial Paraguaya (UIP), Paraguay

Isabel Recavarren, Directora, CEFIAL-UE, Perú

Maritza Salas, Business Coaching, MARITZA SALAS, Perú

Luciana Patricia Biondi , Presidente del Directorio, Módulo de Servicios Tacna, Perú

Carlos Gamarra, Presidente, ASOCIACIÓN DE PROMOCION COMERCIAL PERUANO ITALIANA (PROMCOPI), Perú

Oscar Iroldi, Asesor, Ministerio del Turismo, Uruguay

Natalia Díaz, Directora, Programa ClickUp / La Casa del Hornero, Uruguay

Cnidia de la Cruz Reséndiz, Directora General, COPARMEX Querétaro, México

Marco Antonio Garibaldi, Secretario de Desarrollo Tecnológico - Facultad de Arquitectura, Universidad Autónoma de Nuevo León (UANL), México

María Verónica Ramírez-Gámiz, Directora de apoyo a las Pymes, Secretaría de Desarrollo Sustentable, Estado de Querétaro, México

20.30

CENA VII FORO PYMES offerta da **Confartigianato Imprese** (Monastero di Astino)

29

PANEL SU FONDI E STRUMENTI FINANZIARI

4 ottobre 2023
09:00 - 11:00

30

SEDE: CAMERA DI COMMERCIO DI BERGAMO (PALAZZO DEI CONTRATTI E DELLE MANIFESTAZIONI)

(SESSIONE EN PLENARIA NELLA SALA MOSAICO)

09:00 - 11:00

PANEL SU FONDI E STRUMENTI FINANZIARI

Le banche pubbliche di sviluppo (PDB) hanno acquisito maggiore importanza nell'agenda delle PMI e nello sviluppo territoriale sostenibile. Questo processo ha favorito il dialogo con il Foro Pymes e nelle ultime edizioni è diventato una collaborazione prioritaria. La riflessione si è concentrata su due componenti chiave. Da un lato, la finanza verde, legata agli impegni internazionali per gli Obiettivi di Sviluppo Sostenibile e alla resilienza ai cambiamenti climatici, sta avendo un impatto sulla finanza per lo sviluppo, in particolare nella promozione di sistemi produttivi più inclusivi e sostenibili. Dall'altro lato, si è intensificata la ricerca di nuovi strumenti e modalità per favorire l'accesso delle PMI alle risorse finanziarie.

Il VII Foro Pymes, grazie allá collaborazione della CAF – Banco de Desarrollo de América Latina y el Caribe, si propone di aggiornare a approfondire questo dibattito.

PROGRAMMA

09:00 - 10:00

IL RUOLO DELLA BPD NEL GENERARE SISTEMI DI PRODUZIONE INCLUSIVI E SOSTENIBILI

Relatori:

Romy Calderón, Jefe del Programa de Estudios Económicos e Información, ALIDE

Giorgio Massotti, Responsabile Business Partnerships – CDP Cooperazione Internazionale e Finanza per lo Sviluppo, Cassa Depositi e Prestiti, Italia

Harold Geovani Estrada, Gerente General, FONAGRO, Guatemala

Roberto Haudry, Chief Climate Action Officer, Fundación Capital, Colombia

Coordina il dibattito:

Laura Viganò, Professore Ordinario e Direttore del Centro sulle Dinamiche Economiche, Sociali e della Cooperazione, Università di Bergamo

31

10:00 - 11:00

STRUMENTI FINANZIARI PER LE PMI. ESPERIENZE E PROPOSTE

Relatori:

Juan Carlos Elorza, Director de Análisis Técnico y Sectorial, Vicepresidencia de Sector Privado de CAF

Cynthia Arrazola, Directora, CANACINTRA Delegación Coahuila Sureste, México

Leonardo García, Presidente, Cámara de Industrias, Uruguay

Roberto Alfonso Mendizabal, Gerente General, Procesadora VYM,, Ecuador

Coordina il dibattito:

Germán Ríos, Director, Observatorio de América Latina, IE University, España

32

SESSIONE CONCLUSIVA

4 ottobre 2023

11:00 – 13:00

33

11:00 - 13:00

SESSIONE CONCLUSIVA

11:00 – 12:15

LE PRIORITÀ DELL' AGENDA PYMES

Fredis Cerrato, Ministro, Secretaría de Desarrollo Económico, Honduras

Gustavo Giménez, Viceministro Mipymes, Ministerio de Industria y Comercio, Paraguay

Liuber del Carmen Bravo, Junta Directiva, Confederación Nacional de Empresarios de la Microempresa (CONAMIC), Colombia

Valeria Rodríguez, Directora de Promoción Comercial, CORPEI, Ecuador

Melva Milagritos Condori, Directora, Confederación Nacional de Comerciantes (CONACO), Perú

Ana Cecilia Mata, Subdirectora de Fomento Económico, Gobierno del Municipio de Saltillo, México

12:15 – 12:30

IL FORO IBERO-AMERICANO SULLE PYMES

Jaume Gaytán, Responsable de Economía y Empresas, SEGIB - Secretaría General Iberoamericana

12:30 – 12:45

URUGUAY, SEDE DELL' VIII FORO PYMES

Walter Verri, Viceministro, Ministerio de Industria, Energía y Minería, Uruguay

Moderano e concludono:

12:45 - 13:00

Alberto Brugnoli, Professore Ordinario e Chair della Cattedra UNESCO, Università di Bergamo

José Luis Rhi-Sausi, Coordinador del Foro Pymes, IILA

34

13:00 - 14:30

Light lunch

15:00 - 17:30

FOLLOW UP DEL VII FORO PYMES

INCONTRO DELLE UNIVERSITÀ LATINO-AMERICANE CON L'UNIVERSITÀ DI BERGAMO

RIUNIONE DI AILAM_HUB

INCONTRI B2B: INDUSTRIA MECCANICA ED ECOSISTEMA DELLA BICICLETTA

Il VII Foro Pymes ha fornito alle aziende partecipanti una piattaforma per gli incontri d'affari. Gli incontri sono coordinati da Dora María Peñaloza, IILA (+39 3332613455)

35